



سیاسیاندن ماعدل هرشدن بحث ایدر. هفتک جریده فنیه وادیه. ترقیات فنیه ومدنیه بی وقت وزمانیه بیلدیره
منافع عمومیه به متعلق مقالات ادبیه وفنیه بی معالمتویه قبول ودرج ایدر. درج اولفیان اوراق اعاده ابدله من.

ابو بلی

بهنشینه کونلری نشر اولنور

مدیری قصبار

اداره خانه سی: باب عالی جاده سنده قصبار مطبعه وکستخانه سیدر
جریده به متعلق خصوصیات ایچون مدیره مراجعت اولنور. [نفرسی ۲۰ یاره بر] غروشه در. درسعات ایچون اداره خانه دن آلفی اوزره ۲۰ غروشه در



کوکسلرندن بری برینه ملاصق (رودقیا دودقیا) همشیره لر.

کژله کلدکلرخی استدلال استدیلهر و متیقانه طاوراعقه باشلا دیلر.

بورادن انفکاک ایدرک طماغلر آره سندن شبقو نهری وادیسی طوطدیلهر. بورالده اوفق تفک کوچک اغاجلره تصادف اولمقدله فقط بیوک اغاجقلر کورولمه مکده ایدی.

بو کوچک نهری کچدکن صکره منظره طبیعت تبدل ایتشد. هیئت سفیره کوچک و بیوک برچوق اورمانلره و اغاجقلره تصادف ایتکه باشلا دیلر.

یری اهالی یهده تصادف ایتشله سده تقرب ایتکه و بونلرله مناسبده بولمغه بردن بره جسات ایدمه مشلر در.

هیئت سفیره نك کدزکاهی اوزرنده کی اورمانلر کیتدیکه صیقلاقمه باشلا دی. حتی برجسم و غایت صیق اورمانی کچمکه موفق اولمقدلرندن تبدیل استقامت ایللمشدر.

ریوخرانده یعنی نهر کبیره موصلت ایدمیلک ایچون سیاحلر شرق طریقنی اختیار ایلدیلهر.

۱۸۹۱ سنه سی شاطنک اونجی کونی ریوخراندی منصبدن تقریباً سکر میل بر مسافدن کچدیلهر. بو نهر ارض التارک الک مهم انهارنددر. هیئت سفیره نك کچدیکی محصلده عرض قرق مترو اولوب همی قده بر مترو قدر ایدی و نایهده بر ییچی مترو بر سر عتله جریان ایلپوردی. بو نهرک منظره و جریانی مواسمه کوره تخالف ایتکده. قار و یاغورلرک کژتند. مجراسندن چقوب اطرافنی صو ابتلا ایلیمکه امش. بونلرک مجراسنده قوم ییغینلری و بو ییغینلرند تو مسکار حصوله کلدیکندن صوکسی ۱۰۵ مترو اولان کوچک واپورلرک بیله سیرینه غیر مساعددر.

بو قسم ارضک قوه نباتیه سی قسم شمالیه به نسبت بهشقه در. بوراده مناظر طبیعی غایت خوش و شوق آورد. اطراف اورمانلرله محاطدر متعدد ونوع نوع قوشلر دالند داله قونارلر و اوتوشیرلر. بو اورمانلر جوار برچوق کوللارده تصادف اولنور. کوللر ایچنده قوغولر، بیانی اوردکار کژله بولنور.

سیاحت

ارض النارده اون سکر آی

ردنچی باب

«یاغان» لر

رومانیزمه - ارض الناره عودت - التون نهری - فائده سز لیان - شبقو نهری - بالطه دکمه مش صیق اورمانلر - دیوخراند - سن پول برونی - یاغانلر - برترش - ققط - فرانسه به عودت.

سیاحلرک داوسون آلمه سنده قار و برودتک تأثیرله پک زیاده متأثر اولدقلری نقل اولمش ایدی. سیاحلردن بری رومانیزمه به دوچار اولدق خسته لندی، بر ییچی آی قدر هیئت سفیره مک و آرامه مجبور اولدی. ۱۸۹۱ سنه سی کانون اولی وسطنده هیئت سفیره بر شیلی سفینه سینه را کبا ارض الناره کچدیلهر. و بوراده دور واستکشافه باشلا دیلر. ایکی کون صکره التون نهری تعبیر اوانسان بر نهر کنسارنده الات وادواتی تاسیس ایتش اولان التون ارایجیرینه مصادف اولدیلهر. بونلر نهرک یانغندمکی قومدن اجرامیه چالشپورلردی. بورا ده اکثریا التون دمیرله قارشیق بر حالده و جزئی مقدارده بولمقدله در.

سیاحلر بورادن مفسارقله فائده سز لیان دینلر لیانه کلدیلر.

بولمانک اطرافنده یوکسک طماغلر بولنیور ایدی. لیانی مشاهده ایتدکن اوچ کون صکره انجیق ساحلنه اینه بیلدیلهر. بولمانک ساحلنده بر فورطنده دکزه دوشمش و طالع لرک سوقیه بولمانک ساحلنه قدر سوروکامش بر طاق فوجیلر و صندوقلر بولدیلهر. بونلرک ایچنده ایکی فوجی اچلمه مش بوردو شرابی بولندی کی هریری اون ایکی شیشه قبالی آبنستی حاوی بشده صندوق بولنیوردی.

سیاحلرک معنی افرادی فوجیلردن استفاده به قاقشده قلی کی کندیلری ده صندوقلری یانلرنده آلیقوشلر در.

بولمانک اطرافنده اقوام محلیه نك برچوق محللرده آتش یافدقلری نشانه لردن اکلا یوب بوندن ده بورابه

بر حاله براقیدلر.

یرلیر سیاحلرک یاقدقاری آتش یاتندهکی بالطهیی
اله یکیردکلری کبی برده بچاق بولمشلردی. سیاحلردن
ویلر براق یزندن خفیفجه یازمندی.

سیاحلر خدمتکارلردن معاونت امیدیه حایقیر-
مشلر سده خدمتکارلریده کندیلری کبی یرلیر طرفدن
اولجه یاقه لاش اولدیغندن امداده دکل قلدانغه بیه
قادر اوله میوردی. بالتصادف یاورئ طالعاه سیاحلرک
آشچیسی کندیسنی طوتان اوچ برلیك الندن تخلص
کیران ایتکه موفق اولمشدر. بونلرک الندن قورنیور
قورنماز هان روولورینی چیقاروب یرلیردن اوکته
راست کله آتش ایتمشدر.

اسلحه ناریدن محروم اولان یرلیر بو آتسزین
آتشی کورنجه قورقورق هان سیاحلری براقشدر
واورمانه طوغزو فراره باشلامشدر.

بو حال بش اون دقیقه ایچنده کزان ایدوب یر-
لیردن بر ایکی کشی مقتول اولمشدر. کبجه صباحه قدر
سیاحلر تعرضدن مصون قالمشلسر سده بیه احتیاطله
نوبت بکلمشدر.

هیئت سفریه بورادن حرکتله بیک زحمتله بر بشقه
لیانه کدیلر بوراده ییه جکلری دایسه جکلری بیتمش
وبطابق و بول بوله ماق مناسبتله بوراده ایکی آی مدت
عادنا محبوس قالمشدر اون و او ایتله بسلنه رک نهایت
بارکیرلری کسوب بیه رک حیاتلری بی محافظه ایده بیلمشدر.
در. بوجواردن کچن بریلکن سفینه سنا اشرت جکلری
اوزرینه کمی بونلری آوب ارض التارک مرکزى عد
اولسان اثبق یوز قدر نفوسى حاوی بولان اوشنایا
قصبه سته کتورمشدر. بو قصبه ارزاتین حکومتک ادا-
ره سنده اولوب بوراده قضای بحریه اغرایان سفاشه
بک جوق خدنی ومنفعی اولمقددر.

بو قدر زحمتدن صکره سیاحلر ارض التارده طویلايه
بیلکلری لمر جوق اشنا وادونی حاملأ ۱۸۹۱ سنه سی
حز براتسده بوته آرناسه عودتله حقیرلنده بک زیاده
مراق دوشن دوستلری مراقدن قورتارمشدر واغستوک
بشنده فرانسه عودت ایتمشدر، بوسیا حلرک معلومات

کاه بحر محیط اطلاسی ساحلنی تعقیب ایدرک کاه
داخلاً حرکت ایدرک هیئت سفریه جنوبه طوغزو
ایدورلردی.

دکز کنسازندهکی جسیم قیالقری آشقی ممکن
اولدیغی کبی اون بش بارکیر و بر خلی عونه ایله سیاحلر
اکتیا اورمانلری ده کچه مکلرندن بوله جه تبدیل طریق
مجبور اولیورلردی.

بو سبیله حرکت کندیلری ایچون کیتدکجه صعبوت
کسب ایدیوردی.

سیاحلر شباطک اون سکزنجی کونی سن بول
بروته مواصلت ایتدیلر، بوراده فونجهی قومنک قبا-
لئسندن اولان (اونان) لردن و (یاغان) لردن ۳۰،۶۰ قدر
شخصدن مرکب بر مغرزه نک قوناقلی ایتدیکی بر یر
تصادف ایدیلر. بو قبائلک اسکان ایلدیکی محار آره-
سند طبعی حدود بولمیدغندن اکثریتله بری برینک
بولندقلری برلر یکچرلر ایدی. سیاحلر چادرلری بونلر-
دن تقریباً ایکی کیلومترو بر مسافده قوردیلر. یاغانلرک
چادرلری بو کسکجه بریرده واورمان آره سنده ایدی.
بونکله برابر کوزله بر ترصدکاه اولوب جوار وجوانی
مشاهدهیه یاردم ایده بیلیردی. سیاحلر بو یاغانلردن
بر قانچک رسمی اله بیلک و اخلاق وعاداته واقف
اولق امیدیه بونلری کندیلرینه جلب ایتک ومجبتلری
قزاقق ایچون بر جوق شیرلر ویره رک بک جوق
چالشمشدر.

برکون صکره تکمیل قبیله خلقی سیاحلرک چادر-
لرینه کدیلر. سیاحلرک حال وطورینه کمال دقتله باققده
ایدیلر. کندیلرینه اعطا اولسان بر جوق شیرلر ده
الدقلری کبی ات وسائر اطعمه ایلده سیاحلر طرفندن
اکرام ایدیلر.

کوندز بوله دوستانه یکمش و سیاحلر طرفندن
بو قبیله افرادیه اطیشان کوسرلش ایسه ده اقشامه
طوغزو قبیله ایچندن براختیار قادین و چو! چو! ایدیه
باغیر باغیرماز هیئت سفریه بی تشکیل ایدن آدملرک
اوزرینه دردر بشری برلی هجوم ایدرک سیاحلرک بیلکلر-
ینی وقوللری صم صبی طوتوب حرکتله غیر مقتدر

مستحصله سندن و کثیردکاری اشیا ونمونه لردن فن
جغرافیاچه بک چوق استفاده ایدلش واراض انشار
حقنده کی معلومات اکال اولمشدر.

محمد سلیمان

صوک

مُنِقْ عَر

صیجاق صو چشمه لری

اوروپا بک بیوک شهر لرنده کندنی کندینه بر چوق
مواندافمه توزیع ایدن ماکنه لر بولندینی ایشیدیلور. بکن
سنه تقسیم ونیه باشی یاغچه لر بنده کوزندن قرق یاره
آتیلنجه کندنی کندینه آدم طارنان بر قنطار کتیرلش
ایدی. یازار المانده قرق یاره مقابلده بر پاک چوق قلا نه
اعطا ایدن کوزل بر ماکنه واردر. ایشته بونلر کبی
یارسده اند اخیراً صیجاق صو توزیع ایدر بر طاقم چشمه لر
یابلمشدر. خانه لرد صیجاق صویه نه قدر احتیاج اولدینی
معلومدر. بو چشمه لرک بر قاب قویه جق بر محلی وار.
بورایه قوغه، لکن خلاصه بر صوقابی قونیلوب کوزندن ده
بش ساتیم آتیلیرسه و بر دوکمه سی ایتیلیرسه، قابک ایچنه
صیجاق صو آقغه باشلا یورمش. بو چشمه لرد بر ضرا بت
دها وارک بده صویک دائمی صیجاق طورامسی و آلتنده ده
آتش یا نامسی و یاره آتیلنجه هان آتش یانوب صوده
بر آنده ایضه ققابه دوکولسیدر. بو چشمه نك صورت
ترتیبی بر درجه قدر ساده اولمغه برابر خوش بر طر زده
دوشونلمش، یابلمشدر. ساژ کندنی کندینه مختلف
مایعات ویا کوچک شیر توزیع ایدن ماکنه لر حقنده ده
بو صیجاق صو چشمه لر نك ترتیبی بر فکر اجمالی
ویره جکندن شایان استفاده عد ایدرک خارجاً منظر سهیله
ترتیبات داخله سنی کوسرتن ایکی رسمی بکن نسخه مزه
وضع ایتیش ایدک. بو نسخه مزه ده خلاصه وجهه لر تعریفی
یازه جغز:

برنجی رسم مزده کورلدیکی اوزره صیجاق صو چشمه سی
عادتاً کوزل بر کوشک بیمنده در. یوقاری طرفده جامه لر

اولوب بورایه اعلانات وضع اولیور. قوغه نك قونلندینی
بر یاوره نك آتلمسی رسمده کورلدیور. رسمک آلت
قسمنده مشهود اولان بحر لردن چشمه یه صو کلیر.
برنجی رسمک یوقاری طرفده آیریمجه بر کاغده ده ۱
و ۲ نومرولرله ایکی شکل دها واردر. بونلر ترتیبات
داخله دن اولوب اشاغیده تعریف ایدیه جکدر.

ایکجهی شکله باقم: صیجاق صو چشمه لر نك
صوبی نعل بر آنده ایستدینی و خارجه جریان ایتدیردیکی
بوراده اکلا سهیله جق. ابتدا شونی سولیه کم آقان
صویک حرارتی ۶۰ ایله ۸۰ درجه داخلنده در. بر
دفعه ده ۵۸ ۱۰ لیتره قدر صو آقار.

چشمه یه خارجدن صو ۵ بوروسیه کلیر. کن
صویک صفوق اولدینی بیا نه حاجت یوق. کن صو
سه قابنه دولور. بورادن ده ۱ بوروسیه ۵ بوروسه
کلیر. بو واسطه ایله ده سه خزینه سنه بوشاتیر. بورادن ده
فضله بوشالان ق بوروسی اشاغیه اوزاتیر. بو
خزینه نك یوقاری طرفده ده ۴ ایله کوستریان بر موصاق
بولیور. دیگر بر ط بوروسیه ده صو شکک یوقاری
طرفده حلزون یو کولش ۱۰۰ مترو قدر اوزون باقر
بورویه آقار و بوراده هوا غازیله ایضیر.

غازده ه خزینه سندن و بوروسی واسطه سیله کیدر.
آتیلان یاره یه مقابل نه قدر صو اله جق ایسه
او قدری آقوب بیتنجه غازک سونه جکی، صویک جریانی
کسیله جکی و چشمه ده سکونده قاله جفی آشکاردر. صویک
ایضه سی، آقسی اساساً دوکمه نك حرکتیه در.
بو دوکمه نك تفصیلاتی برنجی شکله آیریمجه کورلدیور.
برنجی شکله باقمی. یاره ۴ ایله کوستریان یردن و بو
میلدن اشاغی آتیلیر. صکره صاب ایتیلور. ایتیلان
صاب ایچرودکی دیگر صابی ایتمی ایچون آریه مطلق
یاره آتلمی. یاره آتلمازه بو صابی ایتمز. اوجی
بوشه کیدر. یاره قونلسون و صابده ایتلسون. بو حالد
ح ایله کوستریان صویاب آتیلور ۳ بوروسیه صو
نه حویسنه دوکیور. بو حوینه بر مانوله وار، بده
ل قناتی ایله موازنت کسب ایدیلور. حوینه صو آتیمجه
موازنت بوزیلور. حوی اغرلشیر مانوله حرکت ایدر.